

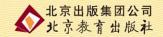
# 小王子

xiao Wangzi

[法]圣埃克苏佩里/著



小学生必读书目·标注重点词语·好词、好句积累卡





新课标推荐书目 注重认知与积累 激发阅读兴趣 提升写作能力



#### 世界儿童文学名著典藏

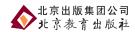


## 小王子

Xiao Wangzi

[法] 圣埃克苏佩里/著





#### 图书在版编目(CIP)数据

小王子/(法)圣埃克苏佩里著;郑丽萍译.—北京:北京教育出版社, 2015.11

(世界儿童文学名著典藏)

ISBN 978-7-5522-6855-3

. 小... . 圣... 郑... . 童话 - 法国 - 现代 . I565.88

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第249847号

#### (世界儿童文学名著典藏)

#### 小王子

[法]圣埃克苏佩里/著

\*

北京出版集团公司 出版 北京教育出版社 (北京北三环中路6号)

邮政编码:100120

网址: www.bph.com.cn 北京出版集团公司总发行 全国各地书店经销 北京朗翔印刷有限公司印刷

\*

710mm×960mm 16开本 10印张 100千字 2015年11月第1版 2015年11月第1次印刷

ISBN 978-7-5522-6855-3

定价:19.80元

版权所有 翻印必究

质量监督电话:13911108612 (010)58572832 58572393

### 耳录 CONTENTS

7	绘画作品第一号	001
	结识小王子	
王、	他从哪里来 ·····	······ 017
四、	他的小行星	022
五、	猴面包树	029
	忧郁的日落	1
七、	他的那朵花(一)	038
八、	他的那朵花 (二)	045
九、	与花离别	052
1	国王	056
+	-、爱慕虚荣的人	069
+=	二、酒鬼····································	073



1			
(-	月		
	录		
	(3)	$\chi_{\Delta}^{ab}$	J
1	1		Va
S. B. O.	Y.	3	
		8	

十三、数星星的商人	076
十四、点灯人:	085
十五、地理学家	091
十六、拜访地球	099
十七、遇到蛇	102
十八、一枝小花	
十九、回音	108
二十、玫瑰花园	111
二十一、驯养狐狸	
二十二、铁路扳道工	
二十三、又一个商人	
二十四、本质的东西	
二十五、找到一口井	
二十六、他走了	
二十七、我的怀念	

#### yī huì huà zuò pǐn dì yī hào 一、绘画作品第一号



shū li de hěn duō nèi róng wǒ xiàn zài dōu yǐ jīng jì bu qīng le dàn 书里的很多内容我现在都已经记不清了,但shì wéi dǔ nà yí yè wǒ zhì jīn réng rán jì de hěn qīng chu nà shì yì běn 是,唯独那一页我至今仍然记得很清楚。那是一本

mido xiế yuán shí sén lín lĩ miòn gè zhồng dòng wù shêng huó xí xìng hé shêng huó qíng jĩng 描写原始森林里面各种动物生活习性和生活情景 de shū jiù zài nà yí yè shang yǒu yì fú mếi miào jué lún de chỗ tú huà 的书。就在那一页上,有一幅美妙绝伦的插图,画de shì yì tiáo mǎng shé zhèng zài tūn shí yì zhī dòng wù de qíng jĩng wǒ yì zhí bǎo 的是一条蟒蛇正在吞食一只动物的情景。我一直保liú zhe zhè běn shū yīn wèi wǒ shí zài shì tài xǐ huan tā le 留着这本书,因为我实在是太喜欢它了。

wǒ hái jì de shū lǐ miàn shì zhè yàng xiế de "蟒蛇在吃它 de liè wù shí zǒng shì jiāng liè wù yì kǒu tūn diào zhèng gè tūn jìn dù zi eh th th 总是将猎物一口吞掉,整个吞进肚子 lì bìng bù jiā yǐ jǔ jué zòi bǎ shí wù tūn xià qù yǐ hòu tā jiù 里,并不加以咀嚼。在把食物吞下去以后,它就 bú dòng le zhī hòu tā jiūng huì shùi shàng zhèng zhèng liù gè yuè 前ng jìng de tǎng 不动了。之后它将会睡上整整六个月,静静地躺 zòi nò lì xiāo huà shí wù hái zhèn xiàng qǐng wǒ de dōng mián ne 在那里消化食物。"还真像青蛙的冬眠呢。

kàn wán nà fú huà hé shàng miàn de nà xiê wén zì zhī hòu wǒ jiù kái shǐ 看完那幅画和上面的那些文字之后,我就开始xiàn rù le wú jìn de xiá xiǎng zhī zhōng bìng qiẻ kǎi shǐ sī kǎo yuán shǐ sēn lín lì陷入了无尽的遐想之中,并且开始思考原始森林里de nà xiē dà mǎng shé lù xī yì dà è yú děng yé shòu zhī jiān de zhēng hòu 那些大蟒蛇、绿蜥蜴、大鳄鱼等野兽之间的争。我从来没有亲眼见过那些动物之间的争斗,tā men dùì yú wǒ lái shuō shí zài shì tài shén qí tài yǒu qù hè 子我来说实在是太神奇、太有趣了,因它们对于我来说实在是太神奇、太有趣了,因此,我十分乐意去把它们想象得更具体一些。



zhè xiē huò miòn zòi wǒ de nǎo hǎi li zhuòn lái zhuòn qù yú shì wǒ zò 些画面在我的脑海里转来转去,于是,我yòng yì zhī cǎi sè bǐ chénggōng de wán chéng le wǒ de dì yī fú huà yě jiù shì 用一支彩色笔成功地完成了我的第一幅画,也就是wǒ de "huì huà zuò pǐn dì yī hào", tā kàn shàng qù shì zhè yàng de 我的"绘画作品第一号",它看上去是这样的:

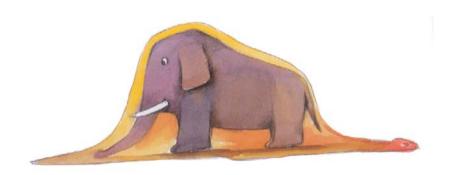


wǒ duì wǒ de zhè fú zuò pǐn hèn mǒn yì zì rèn wéi huò de shí fēn 我对我的这幅作品很满意, 自认为画得十分hǒo yú shì wǒ bǒ wǒ zhè fú "jié zuò" 拿去给一些大人kàn rán hòu wèn tā men shì fóu huì bèi tā xià zhù 看, 然后问他们是否会被它吓住。

dòn tā men huí dá shuō : "人怎么会被一顶帽子吓但他们回答说: "人怎么会被一顶帽子吓!" 从怎么会被一顶帽子吓!" wǒ huà de dāng rán bú shì yì dǐng mào zi le er shì yì tiáo mǎng shé 住?"我画的当然不是一顶帽子了,而是一条蟒蛇zhèng zòi xiāo huà yì tóu gāng gāng chī jìn qù de dà xiàng kě shì dà ren jiù shì méi 正在消化一头刚刚吃进去的大象。可是大人就是没yǒu bàn fǎ kàn míng bai duì yú tā men lái shuō zhè háo wú yí wèn jiù shì yì 有办法看明白。对于他们来说,这毫无疑问就是一dǐng mào zi kěn dìng bú shì shén me bié de dōng xi 顶帽子,肯定不是什么别的东西。

hǎo ba jì rán dà ren wú fǎ lǐ jiě tā wǒ wèi le ràng tā men kàn 好吧,既然大人无法理解它,我为了让他们看 míng bơi jiù yòu huà le lìng wài yì fú huà mắng shé shēn tǐ de pỗu miàn tú明白,就又画了另外一幅画:蟒蛇身体的剖面图。 zhè yàng dà ren jiù huì kàn de hén qīng chu jiù huì lǐ jiě wǒ huà de jiū jìng 这样大人就会看得很清楚,就会理解我画的究竟 shì shén me dà ren men zǒng shì xū yào bié rén xiàng tā men bǎ shì qing jiě shì 是什么。大人们总是需要别人向他们把事情解释 de qīng qīng chủ chủ nǐ yào xiếng ràng tā men kòo zì jǐ lái lǐ jiě nǐ de yì si 得清清楚楚,你要想让他们靠自己来理解你的意思 jiǎn zhí shì bù kě néng de 简直是不可能的。

yīn cǐ wǒ de huì huà zuò pǐn dì èr hào, kàn qǐ lái shì zhè yàng de 因此,我的"绘画作品第二号"看起来是这样的:



zhè cì nà xiē dà ren kàn wán yǐ hòu bìng méi yǒu zài shuō wǒ huà de dào 这次那些大人看完以后,并没有再说我画的到 dǐ shì gè shén me dōng xi tā men zhǐ shì qiáng liè jiàn yì wǒ bǎ kāi zhe dù pí底是个什么东西,他们只是强烈建议我把开着肚皮 huò shì hé shàng dù pí de mằng shé de huà fàng dào yì biễn zhuẫn xīn qù xué xí dì或是合上肚皮的蟒蛇的画放到一边,专心去学习地



II shǐ shù suòn shù hé yù fà tā men shuō zhè xiē dōng xi duì yú wǒ lới 理、历史、算术和语法。他们说这些东西对于我来shuō cái shì zhòng yào de cái shì zhèng jing shì 说才是最重要的,才是正经事。

yú shì zòi wǒ liù suì de shí hou yi yuán bàn xà re rà yi yuán dà de shí hou yi yuán bàn wǒ hái dà suàn cóng cǐ kāi shì wǒ de huì huò zuò pǐn dù yī hào ma thuì huò zuò pǐn dù yī hào ma thuì huò zuò pǐn hào ma thuì huò nián thuì huò zuò pǐn hào ma thuì huò nián thuì huò zuò pǐn hào ma thuì huò nián thuì huò niàn thuì huò ni

shi ràng wǒ zhǐ yào sǎo yì yǎn jiù néng fēn biàn chū zhōng guó yǔ yà lì sāng nà zhōu 识让我只要扫一眼就能分辨出中国与亚利桑那州,ràng wǒ gēn bén bú huì yǒu mí lù de dān yōu 让我根本不会有迷路的担忧。

wǒ cháng cháng zòi xiống wàn yì nổ tiến wắn shang wǒ yí gè rén kỗi fếi jì 我常常在想,万一哪天晚上我一个人开飞机 shí mí le lù yóu qí shì nà shí yòu zhǎo bu dào qí tā rén bāng máng nà 时迷了路,尤其是那时又找不到其他人帮忙,那 me zhè xiē zhī shi duì wǒ lái shuō jiù shì fēi cháng yǒu yòng de le 么,这些知识对我来说就是非常有用的了。

zòi wǒ de shēng huó zhōng wǒ yù dào guo xǔ xǔ duō duō yán sù 在我的生活中,我遇到过许许多多严肃、 zhēn de rén bìng qiě yǔ tā men yǒu guo shí jì de jiē chù wǒ zài dà ren zhōng 真的人,并且与他们有过实际的接触。我在大人中 shēng huó le hěn jiǔ zhè yàng wǒ jiù kě yǐ tiē jìn tā men jìn xíng jìn jù lí de 生活了很久,这样我就可以贴近他们进行近距离的 shēng huó le hěn jiǔ guān chá dàn shì zhè yàng de liǎo jiě bìng méi yǒu shǐ wǒ duì tā men de kàn fǎ观察。但是这样的了解,并没有使我对他们的看法 yǒu suǒ zhuǒn biàn tā men réng rán xiàng wǒ liù suì shí nà yàng kàn dài tā men zhōu wéi有所转变,他们仍然像我六岁时那样看待他们周围 de shì jiè wú lùn shén me shí hou dāng wǒ yù dào tā men zhōng jiān kàn qǐ 的世界。无论什么时候,当我遇到他们中间看起 lái tóu nỏo bǐ jiào qīng chu de mǒu gè rén shí wǒ jiù huì nó chū wǒ yì zhí来头脑比较清楚的某个人时,我就会拿出我一直 bǎo cún zhe de huì huà zuò pǐn dì yī hào gěi tā kàn cè shì cè shì 保存着的"绘画作品第一号"给他看,测试测试 tā wǒ zǒng shì xiǒng zhī dòo tā shì bu shì yí gè yǒu lǐ jiě lì de rén 他。我总是想知道他是不是一个有理解力的人, wǒ zǒng shì xiǒng zhī dào wǒ zòi dà ren shì jiè li néng bu néng zhǎo dào yí gè néng 我总是想知道我在大人世界里能不能找到一个能



gòu hé wǒ shuō shuo huà de rén dòn shì wú lùn nǚ de hái shi nán de bi 和我说说话的人。但是,无论女的还是男的,měi cì zǒng huì shuō 每次总会说:

zhè shì yì dǐng mào zi "这是一顶帽子。"

rốn hòu xổ jiù jué bù huì zài xiàng nà ge rén tán qĩ mằng shé yế bù 然后,我就绝不会再向那个人谈起蟒蛇,也不gēn tā tán yuán shǐ sēn lín gèng bù tán xīng xing yuè liang le wǒ huì bỏ zì 跟他谈原始森林,更不谈星星、月亮了。我会把自 jǐ fàng dào tā nà ge shuǐ píng hé tā tán lùn qiáo pái 、高尔夫球、政己放到他那个水平,和他谈论桥牌、高尔夫球、政 jú yǐ jí lǐng dài shén me de zài nà zhǒng qíng kuàng xia , nà ge dà ren huì fēi 局以及领带什么的。在那种情况下,那个大人会非 cháng gão xìng yù dào wǒ zhè yàng yí gè tōng qíng dá lǐ de rén 常高兴遇到我这样一个通情达理的人。

#### 阅读心得

孩子们有着丰富的想象力,而大人们却喜欢务实,总是不理解孩子们的行为。希望大人们不要打击孩子们的好奇心,因为各种新奇的想法后面是一颗颗稚嫩的心。

#### er jié shí xiǎo wáng zǐ 二、结识小王子



cóng hến zốo de shí hou kái shǐ wố jiù yì zhí zhè yòng gũ dú de zài dà 从很早的时候开始,我就一直这样孤独地在大ren men zhōng jiān shēng huó zhe dú lái dú wǒng méi yǒu péng you méi yǒu dé dòo 人们中间生活着,独来独往,没有朋友,没有得到guo bié rén de guān xīn yé méi yǒu yù dào yí gè zhēn zhèng néng hé wǒ tán de lái 过别人的关心,也没有遇到一个真正能和我谈得来de dà ren zhí dào liù nián qián wǒ jià shǐ de fèi jī chū xiàn le gù zhòng 的大人。直到六年前,我驾驶的飞机出现了故障,bèi pò jiàng luò zòi fēi zhōu sā hā lā shā mò lì zhè yí qiè cái gǎi biàn 被迫降落在非洲撒哈拉沙漠里,这一切才改变。

nà tiốn wốn shang mỗ yì biốn jià shĩ zhe féi jĩ yì biốn xĩn shẳng zhe yè 那天晚上,我一边驾驶着飞机,一边欣赏着夜 wắn de shã mò jǐng sè tiốn shàng de xĩng xing duố de shǔ bu qĩng kàn dào tiốn kỗng 晚的沙漠景色。天上的星星多得数不清。看到天空





bù từ rớn fã chủ yì zhông gí guải de shēng yīn bìng qiế zhěng gè jī shēn kỗi shì shì xố 发出一种奇怪的声音,并且整个机身开始 zuǒ yáo yòu huàng zěn me yě wú fấ píng héng xǒ shì tú zì jǐ jiàn dẫn chủ 里左摇右晃,怎么也无法平衡。我试图自己简单处理 yí xià dàn shì wǒ méi yǒu chéng gōng fēi jī huàng dòng de yuè lái yuè lì 下,但是,我没有成功,飞机晃动得越来越厉 nò yé dōng dòo xī wãi de gēn zhe fēi jī huàng dòng qǐ lái wèi le ān quán 我也东倒西歪地跟着飞机晃动起来。为了安全 qǐ jiàn xó bèi pò jiāng fēi jī jiàng luò zòi le số hỗ là dò shō mò zhōng 起见,我被迫将飞机降落在了撒哈拉大沙漠中。

hốc bù róng yì cóng féi jĩ lĩ miàn chủ lái xià le féi jĩ zhĩ hòu wó 好不容易从飞机里面出来,下了飞机之后,我féi cháng zǐ xì de jiāng féi jĩ cóng tóu dào wěi jiàn chá le yí biàn yuán lái shì 非常仔细地将飞机从头到尾检查了一遍。原来,是féi jĩ de fā dòng jĩ huài le kế shì 飞机上既没有一个机械的发动机坏了。可是,飞机上既没有一个机械shī ,如没有任何乘客,只有我一个人。所以,我只dé zì jǐ yí gè rén lái wán chéng zhè xiàng jiān jù de xiũ lĩ rèn wụ le 得自己一个人来完成这项艰巨的修理任务了。

shā mò li méi yǒu shí wù gèng méi yǒu shuǐ fēi jī shang dài de shuǐ hěn沙漠里没有食物,更没有水。飞机上带的水很 shǎo zhǐ miǎn miǎn qiǎng qiǎng gòu wǒ yí gè rén hē yí gè xīng qī wǒ néng fǒu 少,只勉勉强强够我一个人喝一个星期,我能否 zhī chēng xià qù hái shì gè wèn tí dì yī gè wǎn shang wǒ jiù dú zì yì rén支撑下去还是个问题。第一个晚上,我就独自一人 shuì zài zhè huāng wú rén yān de shā mò li wǒ de sì zhōu quán shì shā zi 睡在这荒无人烟的沙漠里。我的四周全是沙子, hēi qī qī de yí piàn wǒ tǎng zài yòu xì yòu ruǎn de shā zi shang wàng zhe mǎn 黑漆漆的一片。我躺在又细又软的沙子上,望着满 tiān de xīng xing fā dāi sì zhōu tè bié jìng tīng bu dào yì diǎnr shēng yīn 天的星星发呆。四周特别静,听不到一点儿声音。 bái tiān kāi le yì tiān fēi jī wǎn shang xiū fēi jī yòu zhē teng le bàn tiān 白天开了一天飞机,晚上修飞机又折腾了半天, lǐ shuō yīng gāi hěn lèi le kě shì wǒ jiù shì shuì bu zháo zhǐ hǒo shù zhe xīng理说应该很累了,可是我就是睡不着,只好数着星 xing dǒ fa shí jiān wàng zhe mǎn tiān de xīng xing wǒ bù yóu de xiǎng qǐ le gù星打发时间。望着满天的星星,我不由得想起了故 iðing xiðng qǐ le mā ma wǒ de yǎn jiǎo liú chū le yǎn lèi hòu lái 乡,想起了妈妈······我的眼角流出了眼泪。后来, shí zòi shì tòi kùn le zhōng yú mí mí hú hú jìn rù le mèng xiōng 实在是太困了,终于迷迷糊糊进入了梦乡。

dǎng dì èr tiǎn zǎo shang tài yáng gāng shēng qǐ de shí hou wǒ jiù bèi 当第二天早上太阳刚刚升起的时候,我就被少ć gè qí guài de xiǎo shēng yīn jiào xǐng le zài yí gè méi yǒu rén yān de dà shā 一个奇怪的小声音叫醒了。在一个没有人烟的大沙 mò lì zài tài yáng gāng gāng chū lái de qīng chén zài gū dú de chén shuì le yì 漢里,在太阳刚刚出来的清晨,在孤独地沉睡了一 wǎn zhī hòu bèi yí gè xiǎo shēng yīn jiào xǐng nǐ men kě yǐ xiǎngxiang wǒ dāng 晚之后,被一个小声音叫醒,你们可以想想,我当



shí gối yỗu duỗ me jĩng yà zhi tíng dòo nà jĩng líng bốn de shệng yĩn shuỗ rù 时该有多么惊讶。只听到那精灵般的声音说:"如guỗ kế yǐ de huà qǐng wèi wỗ huà yì zhī yáng ba果可以的话……请为我画一只羊吧!"

"什么?"

wèi wǒ huà yì zhī yáng "为我画一只羊!"

wǒ xiờng shì bèi léi diòn jĩ zhòng le yí yòng yí xià zi tiào le qĩ lái 我像是被雷电击中了一样,一下子跳了起来。
wǒ pīn mìng róu le róu wǒ de yǎn jing kǒng pà zì jǐ shì zài zuò mèng wǒ zǐ 我拼命揉了揉我的眼睛,恐怕自己是在做梦。我仔

zài zhè li nǐ huì kòn dòo wǒ géi tā huò de 在这里,你会看到我给他画的 yì fú xiào xiàng huà zhè shì wǒ hòu lái jìn le zuì 一幅肖像画,这是我后来尽了最

